U. B. C. Library
2075 Westbrooke Mall
Van. B. C. V6T 1W5
Dec: 30/83

VOL. 47 NO. 65 THURSDAY 23 FEBRUARY 1984 （甲子年一月廿二日） （四期星） 公元一九八四年二月廿三日

大漢公報
The Chinese Times
PRINTERS AND PUBLISHERS
PUBLISHED EVERY DAY EXCEPT SUNDAY AND HOLIDAYS BY THE CHINESE FREEMASONS IN CANADA PUBLISHERS LTD
THE OLDEST CHINESE DAILY NEWSPAPER IN CANADA, ESTABLISHED SINCE 1907
"Second class mail registration number 0009"
NO. 1 EAST PENDER STREET
VANCOUVER B.C. V6A 1S9
Phone: (604) 685-8941
685-8812
義忠義氣
俠誠救國
除奸結
本報創刊於一九〇七年

天氣報告
今天有陰雨
最高溫度十度
最低溫度一度

稅業物華高雲可能增百分五

市府預算赤字龐大如不裁員則需加稅

（雲訊）緊隨省府於週一提交預算案，謂於今年增加入息稅省稅部份百分之四之後，雲高華市議會亦於本週二表示，本市物業稅將可能提高百分之五。

與此同時，市府公園局及工務局兩大部門，亦已接獲通稱，須將一九八三至八六年之資本開支計劃，削減開支一千七百萬元。

市議會曾獲財政部門告知謂，一九八四年如不採行上述提高物業稅辦法，則將需大量裁員及削減服務。

市府財政主任力基說，我們可將各部門預算開支所短缺之一千二百萬元減少四百五十萬元而毋需裁員。但所餘之七百五十萬元之短缺數字，則需提高物業稅百分之五，以資彌補。否則惟有裁員以及削減服務。

另一方面，減縮資本開支計劃對於街道及公園之影響，則可能更爲嚴重。

現時對於資本工程開支之用款，祇限於「絕對需要」之街道工程方予撥付，此情形即意味有數十項工程，諸如裝設新街燈，舖砌路邊石及行人路以及敷設路面及後巷等等，均將延緩辦理。

查市府一九八四年之開支預算，計短缺一千九百萬元。其中二百萬元係省府削減對市府撥款之數。

市參事爲設法平衡一九八四年度之預算案，經已投票表決，從擁有四億元之龐大物業捐贈基金撥來七百萬元。但仍有一千二百萬元之赤字需予彌補。

至於上述之一九八三至八六年之四年資本開支計劃，情形更爲惡劣。

力基告訴市議會說，他對於用作資本開支之收入，今年預計少三百萬元之譜。至一九八六年，用於資本開支之款項，可能短缺二千八百萬元。

力基又稱，經濟復甦進度並非如預期中之迅速。現時最多祇能稱之爲脆弱的復甦。是以我們應準備應付最惡劣之情況。

某等市參事說，目前黯淡之經濟情況，實不能進行巨大資本工程計劃，諸如新建甘比街大橋等。

戴維斯市參事說，維持市府服務與保持市府人員之職位，如不較建設新甘比橋更爲重要，最低限度亦與建橋同樣重要。

哈葛市長則謂，市府可以將預算平衡，同時亦興建新橋。

至於市府預算案最後細節，預料須至四月間方能完成。

能源軍事開支增社會計劃開支減

聯邦公佈預算開支細節

（渥太華電）聯邦政府週二公佈它如何開支九百八十二億元。

這是政府上週發表一九八四至八五年度財政預算案的預算開支數目。

最感高興的應當是有關能源及軍事方面的私營企業，他們得到更多的金錢。

這兩方面開支的增加，加上不斷上升的公債利息負担和外援，都是造成今年預算開支比去年提高百分之十點五的主因。

開支減縮或保持不變的環節主要是社會計劃及經濟發展。

社會計劃開支約佔整個政府預算百分之四十，而今年的支出增長爲百分之四點二。

雖然最貧窮的退休金申領者每月可多收五十元，但房屋計劃現正逐步取銷。

渥太華投入失業保險計劃的金錢預料亦將減少。

卑詩紙漿工會計劃全面性糾察

林木業將大罷工

（雲訊）被關廠拼諸廠外之卑詩兩大紙漿工會，準備於昨日開始停止全省之林業操作，因合約爭執業已升級。

紙漿工業談判代表桑打士說，他對經已計劃設糾察綫一事不感訝異。桑打士在星期二日說：「但我們有責任將糾察綫解除，寧願在談判席上解決問題。」

歷時三週之關廠行動升級，預料將使一萬至二萬名美洲國際林木工人工會之會員失去工作。

將被糾察之美國工會會員所屬之木廠係由擁有廿個經已關閉之木廠的公司所經營。

林木公司發言人稱，該公司將向卑詩勞工關係局申請停止命令，以對付糾察。

另一方面，一位紙漿工會發言人說，糾察策略係於上週經工會聯合會議所同意。發言人又謂，加拿大造紙工人工會及紙漿造紙工人工會決定採取行動，因公司在談判席上堅拒要求之故。

截至昨日爲止，估計關廠令公司每日損失八百萬元收入，而工人則每日損失二百萬工資。

美洲國際林木工人工會門羅稱，糾察綫將令他的工會有二萬會員不能工作，他對此形勢感到不快，因他的工會已與資方有新合約。

糾察綫肯定將增加美洲國際林木工人工會與其他紙漿工會之磨擦。

美洲國際林木工人工會已接受資方之三年合約—第一年不加薪，第二及第三年則每年加百分之四點五。

陶杜否定辭職之說

（渥太華電）陶杜肯相昨日已斷然否認數週來之謠言，該謠言謂他將宣佈退休。

陶杜向環繞自由黨會議室之廿多個報刊記者說：「你一定感覺此項謠言荒謬」。

陶杜將否辭職，多時來已成爲熱門話題，直至去週有一記者預測陶杜將于昨日宣佈辭職，此話題更爲白熱化，甚至令陶杜之助手及多數自由黨國會議員，亦引以爲奇。

開支預算現已交由國會小組委員會討論。到三月三十一日前，它將交回國會辯論及投票。

中英九輪談會正在北京舉行

（中國新聞社北京二月二十二日電）中英關於香港問題第二階段第九輪會談今天上午九時在北京舉行。

會談開始前，中方團長、外交部部長助理周南和代表團成員，同以英國駐華大使理查德·伊文思爲團長的英方代表團成員一一握手，互致問候。

周南微笑着問伊文思：「最近忙不忙？今年元宵節特別熱鬧，出去看花燈了嗎？」伊文思不無遺憾地答道：「最近有些忙。元宵節那天恰巧有事未能出去看花燈。明年一定要去。」

會談開始前，會場氣氛活躍而輕鬆。雙方稍事寒喧，進入正式會談。

雲巴士將於星期五罷工

巴士仍行駛但免收票價

（雲訊）雲埠低陸平原之巴士司機將於星期五日發動一種獨特之職業行動計劃！他們之目的在使搭客與他們一起尖叫歡呼，而非向他們尖叫責罵。

巴士司機希望搭客支持，迫使巴士公司解決最近之合約爭執。

該項職業行動並不牽涉取銷巴士服務，反而巴士司機將拒絕簽署減少巴士服務之輪更新時間表。

經以百分之九十票數通過罷工決議之後，工會特於星期五日實行合法罷工。

工會主席紀利稱，當星期五實行罷工時，巴士仍將行駛，但司機或將不載企立之搭客，同時不收取搭巴士之票價。

紀利補充謂：星期五之罷工，乃係巴士搭客之好消息而非壞消息。

雲市參事余宏榮宣佈下屆市選將競選連任

（雲訊）雲埠華人市參事余宏榮律師，自鷹選市參後，爲市民爭取利益，表達市民心聲，深獲擁護。

現距下屆市選匪遥，余氏特宣佈以獨立選民身份，與市長及其他獨立人士，聯合競選連任。

據余氏語記者稱，自當選市參後，由於公務繁忙，分身不暇，對於其律師樓業務及家庭生活不無影響，曾考慮是否值得競選連任。終以友人紛紛推許，熱心人士極力支持，頓感責無旁貸。蓋以此次任內，似有很多任務，尚須繼續努力，如卑詩中心之建設，八六年博覽會之籌備，與華埠商會及煤氣鎮商人會共同解決交通泊車問題，又在雲市與中國貿易方面，尋求發展，以及促成使雲高華與廣州結成姊妹城等。凡此種種，均有欲罷不能之勢，是以不得不出而競選連任云。

和平部隊紛撤離以軍黎境續推進

（貝魯特電）以色列坦克及部隊週二進入貝魯特二十公里範圍以內，戰機則出動轟炸黎境的恐怖份子基地。

據謂敘利亞總統亞薩特及沙地阿拉伯皇儲鴨都拉同意尋求解決黎巴嫩戰局。

以色列電台引述國防部消息來源謂，以軍曾進入黎巴嫩南部阿華里河以北十一公里處，以搜索巴解游擊隊。

目擊者謂以軍在撤退前曾在距離貝魯特二十公里處建立據點。

據點似屬固定性的，但軍方發言人謂他們的出現僅是暫時而已。

大馬士革的沙地消息來源謂鴨都拉皇儲與阿薩特單獨會晤三小時後達成了一項協議，不過詳情未見透露。

又據消息報導，美海軍陸戰隊已開始撤退。美陸戰隊發言人稱，撤退需一星期至二星期之時間。

尋夫啓事
君裕：自你離家後，日夜想念，過往對你之事心感抱歉，誠望你寬宏大量，不究既往，一雙小女兒日日盼望爸爸在家，母女三人需你在身邊，見報請速回家爲盼，並希各親友如知君裕下落，敬請通知其他親友，感謝萬分。
電話：434·0426
內子劉林麗蓮

皇冠畫廊
温哥華緬街4534號（近29街）
電話：874-0032
裱畫 鏡架
招牌 廣告

炳榮

按摩蒸汽浴桑拿
專門爲閣下解除精神緊張及肌肉酸痛。地址：温哥華喜士定東街一六四號
電話：684·3434

海外信託銀行（加拿大）
Overseas Bank (Canada)
612 MAIN STREET VANCOUVER, B. C. V6A 2V3 CANADA.
TEL. 682-7373
Tel: 682-7373
RRSP
本銀行進一步加强對客戶服務，特代售"皇冠人壽保險公司"(CROWN LIFE INSURANCE CO.)退休儲蓄計劃(RRSP)，詳情如下：—

類別	利率
(A) 日息儲蓄	8.25%
(B) 三年定期	10.33%
(C) 五年定期	11.11%

購買此計劃 既未雨綢繆
又節省稅款 一舉而兩得

加拿大 元豐公司 温哥華
YUEN FONG COMPANY LTD.
温哥華片打東街242-4號 · 242-244 E. Pender St., Van., B. C. Tel: 683-6858, 683-6859
列治文分店地址：甘比夾第五路 Cambie Plaza Mall 11700 Cambie Road, Richmond B. C. Tel: 278-4200
到源 運源 源源
大批各種規格
去殼蝦肉
去頭冰蝦
特價推銷
新貨特別介紹
中國八大名酒之一
天津特產
五加皮酒

榮記麵家
WING KEE RESTURANT
6260 NO. 3 ROAD RICHMOND B.C.
電話：270-1825
位於列治文區第三路 6260 號
寬大停車場即 HUDSON BAY 百貨商場對面
營業時間 由上午十一時至晚上十一時 逢星期三休息
謹訂於一九八四年二月廿三日〔星期四〕開始營業，敬請光臨指導。
榮記麵家啓事
本麵家創設，為僑胞服務。經已籌備多時，力求善美。原定於去年聖誕節期間開張營業。嗣因阜詩水電公司人員罷工影響，延至日前始完成全部裝修工作。辱承各界垂注殊歉於懷。茲擇吉於二月廿三日（星期四）開始營業恭請光臨指導，不勝榮寵。
榮記麵家同人敬啓
本號特聘香港名廚主理 ◎粥粉麵飯 ◎明爐燒烤 ◎家鄉風味 ◎水餃雲吞 ◎精美小菜 ◎歡迎外賣

華聲錄影公司
337 Gore Avenue Vancouver, B.C. V6A 2Z3 (604) 669-9059 682-5725
739 Columbia Street New Westminster V3L 4X7 525-6911
DC VIDEO A Division of Double C Enterprises Ltd
廿寸彩色電視機
RCA
TV FJC 423W $375.00 RCA VK250 6條帶$53.99

●看完本報●即請訂閱● 685-8941 685-8812
零售每份三毫
每月七圓